

[Afghanistan Digital Library](#)

adl0765

<http://hdl.handle.net/2333.1/44j0zpxj>



This is a PDF version of an item in New York University's Afghanistan Digital Library (<http://afghanistandl.nyu.edu/>). For more information about this item, copy and paste the "handle" URL above into a web browser.

When referring to or citing this item please use the "handle" URL and not this document or the URL from which you downloaded it.

All works presented on New York University's Afghanistan Digital Library website are, unless otherwise indicated, in the public domain. The images available on this website may be freely reproduced, distributed and transmitted by anyone for any purpose, commercial or non-commercial.

NYU Libraries, Digital Library Technical Services, dlts@nyu.edu

۱۹

هوا الله

نمره
۳۷



اصولنامه

محصولات بلديه

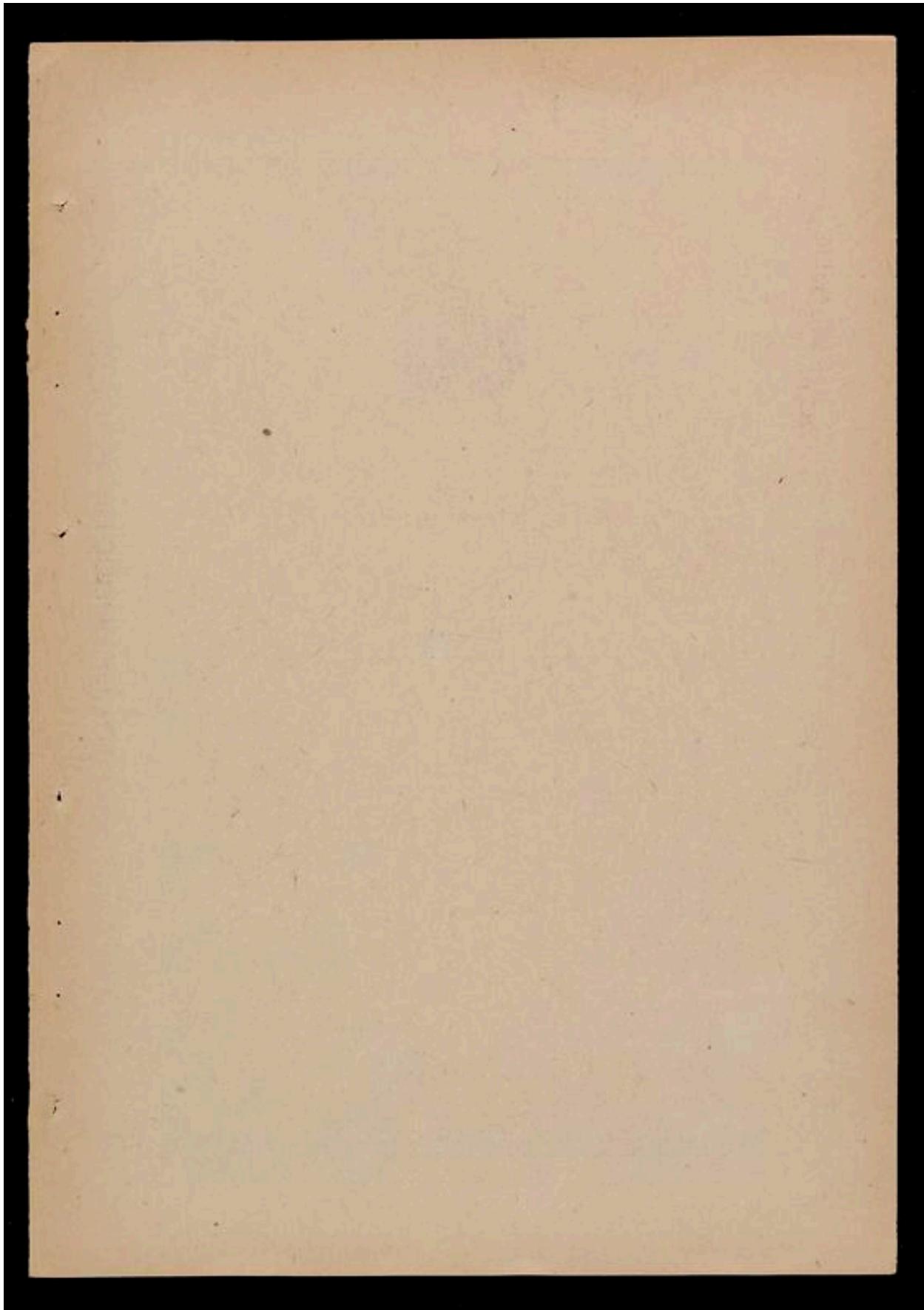
افغانستان

نار بخ طبع :- اول برج دلو ۱۳۲۳

تعداد صفحه ۴۰

(۳۰۰) جلد

در مطبعة عمومي طبع شد





بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

دبلديي دممحولات اصولناهه

اصل ایامہ محسولات بلدیہ

عمومی موارد

مداد عمومی

- ۱:- مخصوصات متعلق ببلدیه مطابق احکام اصولنامه هذا از طرف ریاست و هم اهوریت های بلدیه محلی اخذ می شود.

۲:- انواع مخصوصات ببلدیه با مقدار خیات آنها در جدول ملحقة اصولنامه هذانعین و تصریح شده است .

۳:- هیعا در سایرین مخصوصات ببلدیه باستثنای مخصوصات تیکه موعد اخذ آن در اصل ۱۵ و ۱۷ و ۲۲ اصولنامه هدا تقریب و تعیین شده است * در هر سال از برج میزان الی آخر حوت است اشخاص

۱:- دبلدیپی مخصوصات ددی اصولنامی مطابق دبلدیی محلی عامو زینو اور ریاست اخواص اخستل کیزی .

۲:- دبلدیپی دخصوصات ا نوع سره له مقدار او اند ازی ددی اصولنامی به ملحقة جدول او کیپی تا کل شوی او تصریح یپی شویده .

۳:- دبلدیپی دخصوصات ا نور در سو لو هیعاد او وخت بیه استنتما دھقو مخصوصاتو چه داخستلو هیعاد بیه یه ۱۵۷۱۸۰۹۲۰۱۰ اصل ددی اصولنامی کیپی تعیین او تفریق شوی دی * یه هر کار کیپی دمیزان له هاشتم دحوت تر

(۲)

محصول ده مکلف عستند که محصولات
آخره بوری هقر شوی دی محصول ور کونکی
اشخاص مکلف دی چه خیل محصولات
به معین او نا کلپی و خت نادیه کپی .

۴ : مر جع تحویل محصولات دائزه تحصیلی
بلدیه منسوبه آن است .

۵ : درموضع اخذ محصول شخص تحویل
دهنده محصول بهر دائزه تحصیلی و اعضا
آمر عن کوریک ورقه مطبوع بطور رسید
داده میشود ، این ورقه مرائب ذیل را
حاویست :

الف : اسم محصول دهنده با ولدیت و سکونت آن

ب : نوع محصول با فیات معینه .

ج : اقساط مقرر .

د : تاریخ تحویل .

ه : اسم دائزه تحویل شونده و غیره تحریفات
لازمه .

(توضیح ابواع محصولات با حکما مات
متعلقه آن)

محصول صفائی حویلی ایار تمام سرایی
حمام د کان .

دحویلی ، ایار تمام سرایی ، حمام د کان ،
دسفائی محصول

(۳)

۶.- مخصوص صفائی از قرار مقرر ات سابقه که
بدقتر بلديه درج است از مالك گرفته
میشود هرگاه شخصی يکی از اینه خود را
بفروشد مخصوص صفائی آن آنیا از قرار
قيمت مندر جمهوری قباله شرعی و اگر
جدید تعمیر سند از قرار قيمت
جدید اخذ میگردد : هرچنان
نموده هایکه بخانه و دکان
وغیره از طرف بلد به نسب
میشود قيمت آن از مالك گرفته
میشود .

کیزی .

بعصره

اگر شخصی يک حصه از حوالی و يا دیگر
ابنیه خود را جدید تعمیر کند در صورتیکه
قيمت حصه تعمیر جدید آسمت بقيمت سابق
آن علاوه بر بجهزار افغانی
شود از حصه مذکور قرار قيمت جدید
مخصوص صفائی گرفته میشود .
مخصوص حوالی و ابار تمان های کرائی :-

(۲)

- ۷ : - همه کسان چه کرائی حویلی او ایمار تمانه آنی تعبیر
می کنند و داعلاوه بر حویلی نشین خود
دیگر حویلی داشته آنرا بکاره میدهند
یکما هه کرایه آن از هالک اخذ
میشود .
- ۸ : - از حویلی و بایمار تمانه هائیکه
کرایه نشین کنتر لزمه ماه در طرف یک سال
نشین یکشی اه دری هیاشتو خخه کم یه یوه
دران سکوت دارد محصول گرفته نمیشود
و علاوه ازان از تاریخ فرار داد بحساب
سالانه محصول تاریخی اخذ میگردد .
- ۹ : - شخصیکه از حیث عسرت و ناداری حویلی
خود را بکاره میدهد اگر کرایه ماهانه
آن الی یکصد افغانی شود از اخذ محصول
معاف است مشروط بر اینکه تصدق
هم جوار و مامور محلی را در عسرت و
نا داری خود حاصل نماید .
- د بلندی محصول :
- ۱۰ : - محصول بلندیه از هالک د کان و حمام
وسرای های کرانی بظر باصل ا جازه
سالانه یکماهه کرایه و کنتر از سال بحساب
- ۱۱ : - د بلندی محصول د کرانی د کان او حمام
او سرا یونو نظر همه اصل کالانی اجاری
یوه هیاشتنی کرا او له یوه کماله کم

(۵)

تاریخی گرفته میشود

۱۱: شخصیکه حولی و ایار تمدن و باد کان
و حمام و سرای خود را بگیرایه و اجاره میدهد
ما بند فرار داد آنرا بعد هوا غفه طار وین
بعضی هم امور محلی بر ساید هم چنان در هنون
فسخ قرارداد هم امور محلی اطلاع ندهد هم امور
محلی مکلف است که قرارداد مدت کور رایه نیست
داریه بلندیه رسانیده و در هنون فسخ قرار
داد و دایریه بلند به رایورت بند هدایه در
قر از دادها بند تکت دو اتفاقی
بنده بی داده قرارداد فسخلویه و خت کنی
ذکر شوی قرارداد دیلدبی ددایری و نسبت
ورسوی او و قرارداد فسخلویه و خت کنی
ذکر دینی دادری ته ریوت ور کری؛ یه قرارداد نو
باندیه باید داده افعائیو تک و لگولشی
نسبت شود.

تبصره

هر کله که محلی هامور دقرارداد فسخیده او
زیوبت دیلدیه دایری ته ور نکری او بمالک او
محلی هاموریه قرارداد کنی ساخته کاری
و کری عسیون کند کبیری
هر که امور محلی از فسخ قرارداد این دایریه
بلندیه رایورت ندهد و رایا لک و هم امور محلی
در امور قرارداد ساخته که ری کنند
مسئل شمرده میشوند.

محصول فیه تنظی

۱۲: محصول تنظیمه از کرایه اشین دکان
خخه احتسل کبیری
هر کله که مالک و بادگری دار خیله به خیله
گرفته میشود.

(۶)

بید کان مملو که و منصرفه خود نشین
ملوک او منصرفه کان کنی استو گنه اختیار کری
اختیار کند از هالک با گردی دار اخذه شود.
نمی مصوّل لامالک او گردی داره اخستل کبری.

آبصره

آبصره

د کان ها بیکه مسد و دبوه و کرایه نشین
عده اشته باشد از تادیه مصوّل تنظیمه معاف است.

لهوی دلها فت د مصوّل خجه معاف دی.
د مصوّل تمدیده معرف آب ای.
د مصوّل تمدیده مصوّل:

۱۳: ده داو بود مصروف مصوّل ده تر د ملاحظی
یه قرار اخستل کبری؛ همه کان چه اه
و خواخجه می خیلو کور د او شخصی عمار تو نه
دل او به بیولی دی مکلف دی چه هیتر بی
دبده بی خجه و اخلي او د بدبی ده جلی ددو ابر و
د هدایت بیه قرار ده نی تسب سکری
او مصوّل بی ده هر ده میا شت سکنی
تادیه کری.

آبصره

آبصره

برای علوم بودن معرف آب از روی
هیتر و نیین فرات مصوّل آن بک هیئت
یو هیئت چه بونفر فنی شخص هم بکنی
شامل وی د هشتو بیه بدبی ددو ابر وله خوا

(v)

مقرر رو بعد از علم آوری و تقرر احاس مخصوصیت داشت. مخصوصیت داشت. مخصوصیت داشت. مخصوصیت داشت.

مخصوصیت متمد بدلیل: دلیل دتمد دلیل مخصوصیت:

۱-۲: مانند خواهش تهدیدن آبرآ
به خوبی و یادیگر عمارت شخصی خود
داشته باشند بموجب اجازه دایرة
بلدیه محلی بعداز پرداخت بولحق الامتیاز
بردهمی تو اندعالاوم بر آن هصارف تمدد
از قبیل قیمت امل و حفر و یخته کاری
وضع تمدید بهعده خوداشخاص
قیمت او درتمدید خارجی دخراو یخته کاری
اویر سیره بدی تقدیم ید هصارف لکه دل
حق الامتیاز خوده در اسی شی
بس ام ادا کو اسود بیسو د
بیانی دخلی بلدبی ددابری و اجازه فی
کوی او حیلی جو ملی باشخاص عمارت آهی
مانند خواهش تهدیدن آبرآ

محصول جو از نامہ کبھی: د کیکر و د چو از نامہ محصول:

۱۵: برای سنوف کعبه شهر از طرف دوازده بیانیه دستور دکبکری و صنفوته دمعلی بلدیه محلی در طرف هر سال جواز نامه اعطای داده ایران این خوا کمال یه کمال جواز نامه و قیمت معین آن اخذ می شود.

• 192

٦٣

جواز نامه دار ای اسم ، ولدیت ، نفره
د کان و تعین بازار ، توضیح شغل و کسب
لر و نکی وی او دبازار تعین اود شغل او

(۸)

۲۰

کتب توسعه هم پسکنی شوی وی

دطوانی او حمالی مخصوص :

نمیباشد.

محصول طوانی و حمالی :

۶۱:- دطوانی محصول له هفو اشخاص خود

چه به بازار و کنی گرخی او اجتناس

خر خوی او دحملی محصول له هفو کسانو

چه بدسرای بیو او گمرک هندی او نور خای او

کنی حمالی کوی اخستل کپری

دعی اشخا سوته دبلد بی ددو ابر و ل

حوالی او داجازی تکت ور کول کپری

او مقره محصول بی اخستل کپری

۷۱:- همه امیر و نه چه طوانی او حمال

دور کول کپری دیوه کسال دباره

اعتبار اری او بیس له بیو کسال

ماشه صورت دور کید و دنکت کنی بیاتکت

توی کپری و معین قیمت اخستل کپری

د گر زید و نکو غرا دو محصول:

۱۸:- له هفو اشخاص چه دعادرد و نه ذریعه

اجتناس به بازار او نور و خای بکنی گرزدی

او خر خوی نی محصول اخستل کپری او

دمجلى بله بی له خوا معین تکت ور کول کپری

۱۶:- محصول طوانی از اشخاص سیکه

در بازارها گردش نموده اجتناس هیغرو شند

و محصول حمالی از کسا نیکه در سرای ها

و گمرک هندی و غیره جاهای حمالی هیگر شند

اخذمیشود برای این قسم اشخاص از طرف

دوا بر بلده نمایه و نیکت اجزاء اعطایه

قبعت و محصول مقره آرب اخذ

میشود.

۱۷:- نهرهای سیکه بطور و حمال داده

میشود برای هدت بیک سال اعتبار

دارد بعد از هر ور بیک سال

وبادر صورت هنفه دی دو باره تجدید

و قیمت معینه اخذمیگردد.

محصول عزاده های سیار:

۱۸:- از اشخاص سیکه اجتناس را در بعده عزاده های

سیار در بازار و دیگر هواس معرض

فروش هیگذارند محصول اخذ و از طرف

بلده محلی تکت معینه داده میشود.

- ۱۹: نسبت شخص نمر و تکت دیگری را استعمال کرد و نمی تو اند.
- محصول اراضی متعلقه بلدية:
- ۲۰: محصول اراضی بلدية از اشخاصیکه برای اجرای کسب و شغل خود از زیر باست بلدية در خواست مینما یند و از طرفدواز
بلدية محلی برای شان اعطای میشود نظر به اهمیت موقع اخذ میگردد.
- محصول تمثیر اوزان و اندازه ها:
- ۲۱: انواع اوزان و اندازه ها که از طرف دو اثر بلدية محلی تهیه و معمور شده بد کاند اران و غیره داده میشود دوا بر بلدية علاوه بر قیمت اوزان و اندازه های مسک مقدار پول محصول مهر آن از خریدار اخذ مینماید.
- اجرت مهندس بلدية:
- ۲۲: تعمیرات شخصی و بار سعی تعمیرات چهداها لبی بار سعی دوایر و درخواست به افراد که نظر بلدية نقشه تربیت میشود اجرت مهندس (نقشه کن) مطابق جدول ملحقة (نقشه کن) اجوره دادی اصول نامی دملحقه

جدول مطابق به در خواستگی خود
اختل کیزی.

دبلدی دمیز اتو اجرت :

۲۳:- دبلدی دمیز اتو اجرت چه داهای بو
دخواشن اود شرعی محکم داطلاع قرار
اموال موروثی اموال و دتر کی دیار مقرر بیزی
مقرر شان از قرار فی ساعت به قرار اختل

کیزی

دعا دو محصول:

۲۴:- دعا دو محصول دخیلی گوشی
اصول نامی به قرار اختل کیزی.

۲۵:- ددی اصول نامی مقررات به همو خابو
کنی تطبیق کیزی چه دبلدی دو ایراد
تشکیل لر و نکی دی.

۲۶:- ددی اصول نامی دا حکام و به اجر اباندی
دبلدی رئیسان او مامورین مکلف دی.
ددی اصر نامی اد خال به جمله های
اصول نامی دد دلکنی امر اود اجرا
اراده نی کوو

اصل نامه هذ از مستدعی اخذ
میگردد.

اجرت ممیزان بلدیه :

۳:- اجرت ممیزان بلدیه که حسب خواشن
اها لی داطلاع محکمه شرعیه برای تر که
اموال موروثی مقرر میشوند نسبت بمعاش
مقرر شان از قرار فی ساعت اخذ
میشود.

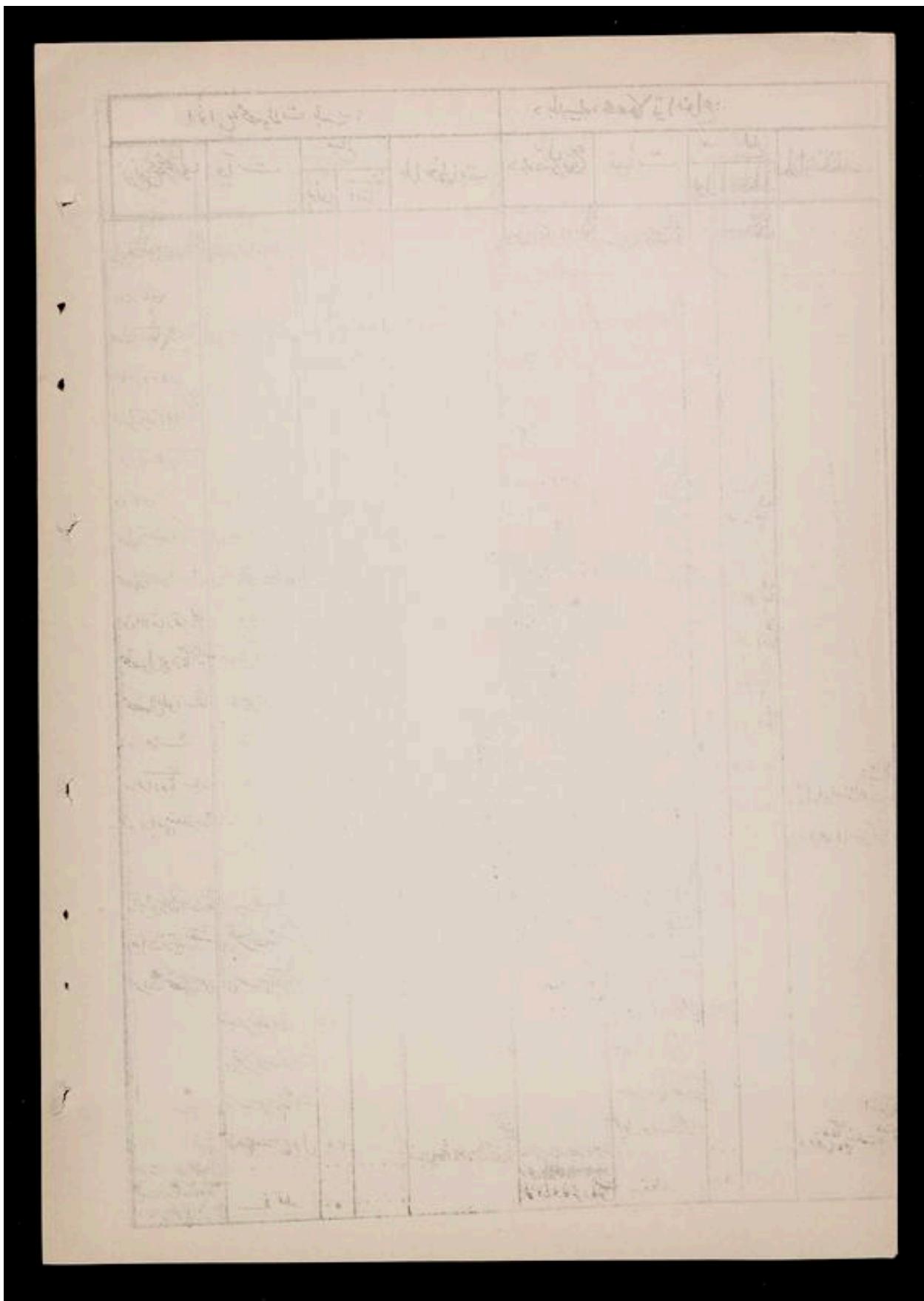
محصول عزاده ها :

۴:- محصول عزاده ها مطابق اصل نامه
 جدا کانه آن اخذ میشود.

۵:- مقررات اصل نامه هذا در مناطقی
تطبیق میشود که تشکیل دو ایران بدیه
دار است.

۶:- به اجرای احکام اصل نامه هزار و سا
و ماوراء های بلدیه مکلف است.
ادخال اصل نامه هزار در جمله اصل نامه های
درات امر و با اجر ای آن اراده میشایم.
مورخه ۱۰ قوس ۱۳۱۸







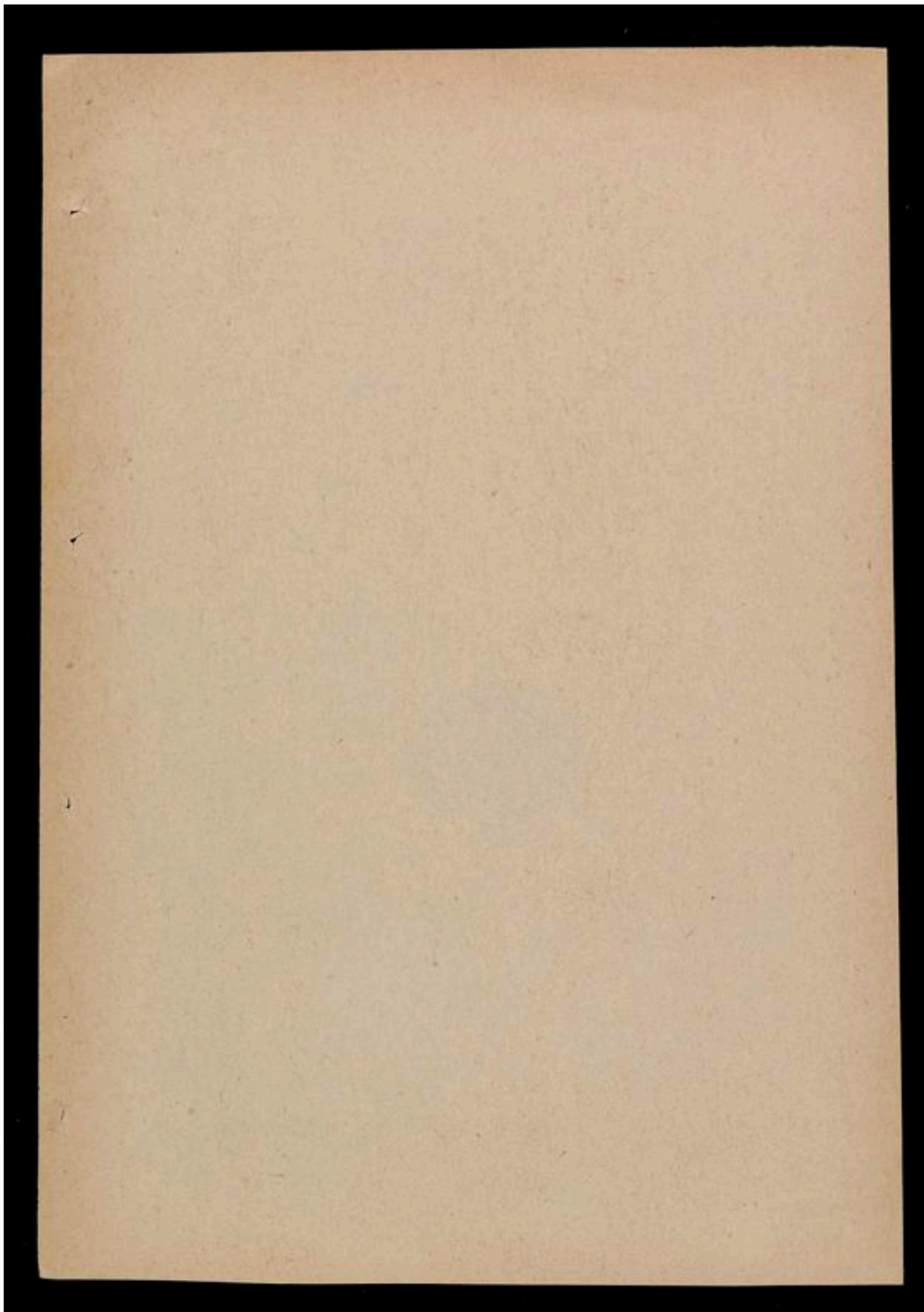
ضمیمه نمبر ۱۰ «اصولنامه مخصوصات

بلدیه تبدیل اصل ۲۳

ضمیمه د ۲۳ اصل تبدیل

معیزان بلد به ک حسب خواهش اهالی
و با اطلاع محکمه شرعیه برای ترکه اموال
موزو نی و همچنان برای قیمت نمودن خانه های
اهالی حسب در خواست آنها مقرر می شوند
اجرت آنها نسبت بمعاش عقره شان از قرار
فی ساعت از طرف اهالی برداخت می شود
بلدیه تبدیل خلقو له خو اور کول کیزی
مورخه ۴۵ جدی ۱۳۱۹
پنه ۲۵ دی ۱۳۱۹







ضعيمه اصولنامه مخصوص لات بلديه : د بلديه د مخصوص لا تودا صولنامي ضعيمه :

اشخاصيکه کرایه حوبلي 'خانه' و د کان کوم خلک چه د هفوی د کور و نواود کانو بو کرائی

آنه سکمتر از پا نزده افغانی باشد، مکلف دينخلو افغانونه لزمه وي هفوی به دی مکلف

به ثبت قرار داد بد فقر بلديه و انصب نه دی؛ چه خبيل قراردادونه د بلديه به دفتر کتب

قيمت تکت دو افغانی يستند، تنها ثبت کری، او دد وو افغانو نکس ور باندی

قراردادهای خود را به ملا حظه ناجه د لکوی، بلکه بواخی دی خبيل قراردادونه

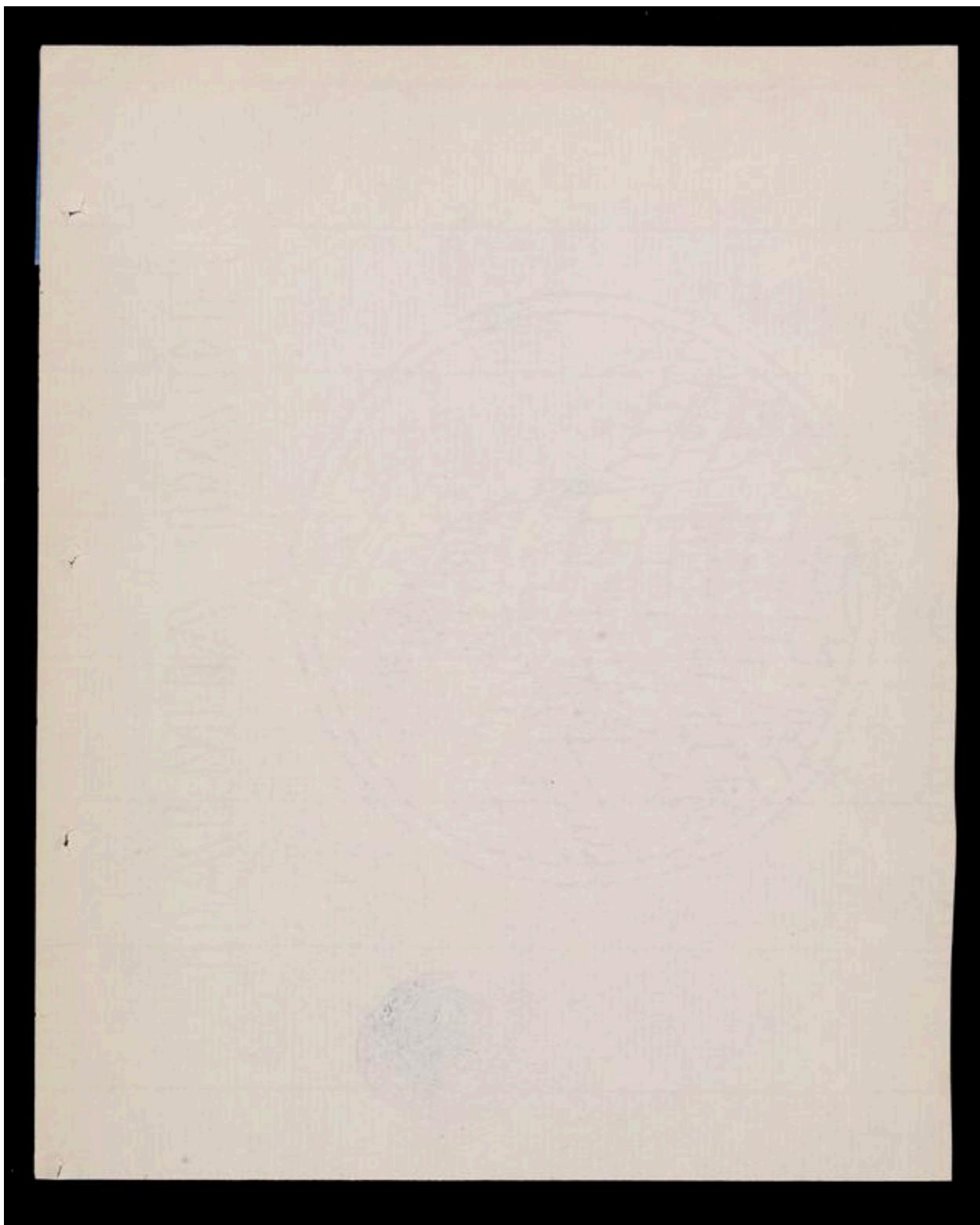
محلي و در مواضعه تشکيل بلديه بست، د محلي ناجبي د نظر خخه او به کومو مجاپونو کتب

بلا حظه حاکم يا علاقه دار محلي چه بلديه نه زئ هنله دی خبيل قراردادونه

برسانند، د حاکم او با علاقه دارد نظر خخه برم کری.

مورخه ۱۴ جوزا ۱۳۲۱ مطابق ۱۳۶۱ د جوزا ۱۴
۱۹ ماه جمادی الاول ۶۱ د دریعي خور ۱۹







ضمیمهٔ نمبر ۳ اصولنامه دبليديي دمحصولاتو داصولنامي

نمبر ۳ ضمیمه

محصول بلديه

شخيصکه خانهٔ نشيمن خود را بکرايه
اده ، بعد آبراي نشيمن خود د يگر
کرايه ور کري وي 'بيا دبل چا کور
دخان دباره يه کرايه و نيسى يه بلديه
کتي دترون د تبولوه نهني خخه دده
خپل کوردمياشتني کرايبي خمني هماعه
اندازه روبيه چهده يري بل کور يه
کرا يه نيولى دي کمپري او و پاشه
رو پوشخه ددغه اصولنامي مقرر اتو
سر دسم محصول اخستل کمپري .
هي شود .

م مورخه ۲۴ حوت ۱۳۲۲ مطابق
نهمده دحوت ۲۴ - ۱۳۲۲ د لمپر
۱۸ ماه ربیع الاول خور ۱۳۶۳ - .



